**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa

**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

**Band:** 92 (1985)

**Heft:** 1

**Rubrik:** SVF

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 11.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

**Schweizerische Vereinigung Färbereifachleute**

## Einführungskurs für Spannrahmenführer

Unter der Leitung der SVF-Ausbildungskommission wird erstmals ein Schulungskurs für Maschinenführer von Spannrahmen durchgeführt.

Der Kurs wird an einem Samstag à 7 Lektionen durchgeführt. Er wird Mitarbeitern, die für das Führen von Spannrahmen verantwortlich sind, wertvolle Anregungen und Tips über ihr ganzes Arbeitsgebiet vermitteln. Um allen Kursteilnehmern gerecht zu werden, sind während dem Kurs Übersetzer für italienisch und türkisch Sprechende anwesend, welche segmentweise den vermittelten Stoff in die entsprechenden Sprachen übersetzen. Die Kursunterlagen werden in den Sprachen deutsch, italienisch oder türkisch abgegeben.

| | |
|---|---|
| Kursdatum: | Samstag, 23. 3. 1985 |
| Kursort: | Schweizerische Textilfachschule<br>Veredlungsabteilung<br>9630 Wattwil |
| Referenten: | Hr. P. Mohr, Promesa GmbH<br>Gesellschaft für Verfahrenssicherung<br>Hr. F. Büchele,<br>Heberlein Textildruck AG, Wattwil<br>Hr. A. Schmid, STF Wattwil |
| Übersetzer: | Hr. M. Akinci, für die türkische Sprache<br>Hr. A. Goetz, für die italienische Sprache |

Der Stundenplan inkl. gemeinsamem Mittagessen gliedert sich folgendermassen auf:

| Zeit | Lektion-Nr. | Referent |
|---|---|---|
| ab 08.00 Empfang der Teilnehmer (Kaffee) | | |
| 09.00–09.40 | 1 | P. Mohr |
| 09.50–10.30 | 2 | P. Mohr |
| 10.40–11.20 | 6 | F. Büchele |
| 11.30–12.10 | 3 | P. Mohr |
| gemeinsames Mittagessen | | |
| 14.00–14.40 | 4 | P. Mohr |
| 14.50–15.30 | 7 | A. Schmid |
| 15.40–16.20 | 5 | P. Mohr |

Nach jeder Lektion sind 10 Minuten für eine Diskussion vorgesehen.

Kursinhalt:

| | |
|---|---|
| Lektion 1: | 09.00–09.40 Hr. P. Mohr<br>Die Aufgabe, Verantwortung und Stellung des Maschinenführers. |
| Lektion 2: | 09.50–10.30 Hr. P. Mohr<br>Aufbau und Wirkungsweise des Spannrahmens |
| Lektion 3: | 11.30–12.10 Hr. P. Mohr<br>Zusatzeinrichtungen am Spannrahmen<br>a) Geräte zur Unterstützung des technischen Ablaufes<br>b) Geräte zur Qualitätssicherung |
| Lektion 4: | 14.00–14.40 Hr. P. Mohr<br>Arbeitsvorschriften, deren Einhaltung und Fehlermöglichkeiten. |
| Lektion 5: | 15.40–16.20 Hr. P. Mohr<br>Beobachtung der Maschine und Maschinenpflege. |
| Lektion 6: | 10.40–11.20 Hr. F. Büchele<br>Die Eigenschaften von Geweben und Wirkwaren aus verschiedenen Fasern. |
| Lektion 7: | 14.50–15.30 Hr. A. Schmid<br>Die Beeinflussung der Materialeigenschaften durch den Spannrahmen. |
| Kurskosten: | pro Person inkl. Mittagessen (trockenes Gedeck) Fr. 175.-<br>Dieser Preis gilt für Teilnehmer, die Mitglied der SVF, oder in Firmen arbeiten, die Mitglied der Vereinigung sind. Sofern keines von beidem zutrifft, werden die Kurskosten um 50% erhöht. |
| Anmeldungen an: | P. Furrer<br>Gossauerstrasse 129, 9100 Herisau |
| Anmeldeschluss: | 3. 3. 1985 |
| Einzahlungen: | Nach erfolgter Anmeldung erhalten Sie nach Ablauf der Anmeldefrist eine Kursbestätigung mit Einzahlungsschein, mit dem Sie auf Postcheckkonto 40-210 98 die entsprechenden Kurskosten einzahlen können. |

Die SVF-Ausbildungskommission freut sich, wenn durch rege Teilnahme das Interesse an diesem Kurs bestätigt wird.

SVF-Ausbildungskommission